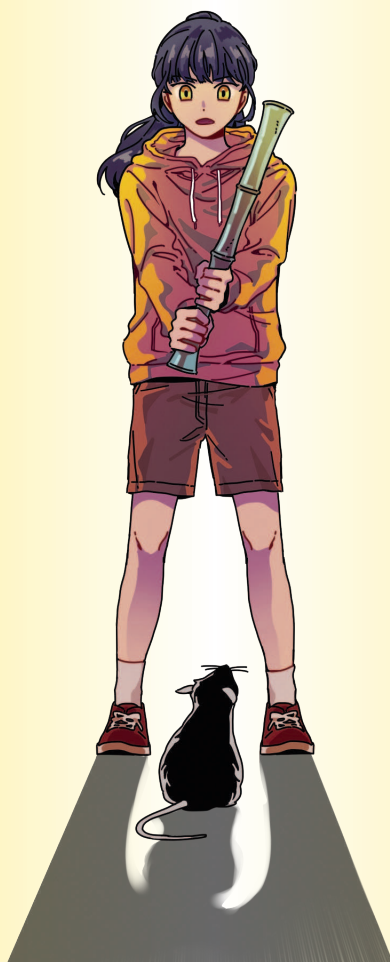




ЛОВЦЫ ИЛЛЮЗИЙ

Кёуль встречает волка

Кан Минджон • Ким Рэхён



ПЕРСОНАЖИ & СОДЕРЖАНИЕ

УЧИТСЯ В 6 КЛАССЕ
ШКОЛЫ ХАНЫЛЬ¹.
ТАЛАНТЛИВАЯ СПОРТСМЕНКА,
ПОЛУЧИВШАЯ БЕСЧИСЛЕН-
НОЕ КОЛИЧЕСТВО НАГРАД
НА СОРЕВНОВАНИЯХ
ПО ТХЭКВОНДО.



НОВЫЙ УЧЕНИК
С ЗОЛОТЫМИ ВОЛОСАМИ
И ГОЛУБЫМИ ГЛАЗАМИ.
ОТ НЕГО ВЕЕТ ЧЕМ-ТО
НЕОБЫЧНЫМ.



¹ Ханьль (кор. 하늘) — небо.

² Кёуль (кор. 겨울) — зима.

ЛОВЕЦ ИЛЛЮЗИЙ
ЮРИЙ ЛИ

СОДЕРЖАНИЕ

ПРОЛОГ.....	7
1. ЮРИЙ И МАСКА, ОТГОНЯЮЩАЯ ЗЛЫХ ДУХОВ.....	11
2. ДЕНЬ, КОГДА НЕ ХОЧЕТСЯ ИДТИ В ШКОЛУ.....	28
3. КАФЕ «ЛУННЫЙ СВЕТ», ОФИС ИЛЛЮЗИЙ.....	43
4. ЮРИЙ, КТО ТЫ ТАКОЙ?.....	72
5. ЧЕЛОВЕК, КОТОРОГО ОНА ХОТЕЛА УВИДЕТЬ.....	110
6. ВРЕМЕННАЯ ПАУЗА.....	147
7. ГОЛУБОЕ ПЛАМЯ.....	175
8. СОКРОВИЩЕ ТОККЭБИ.....	200
9. СКАЖИ «ПРИВЕТ».....	224





Пролог

**КЁУЛЬ ЧАСТО ВИДЕЛА ОДИН И ТОТ ЖЕ СОН.
СОН ОБ ОТЦЕ, КОТОРОГО БОЛЬШЕ НЕТ РЯДОМ.**

**С РАННЕГО ДЕТСТВА ОН СНИЛСЯ ЕЙ
ДЕСЯТКИ, СОТНИ РАЗ.**

ВО СНЕ КЁУЛЬ СТОЯЛА ОДНА В ТЕМНОТЕ.

**И ЕСЛИ ОНА ПРОДОЛЖАЛА ТАК СТОЯТЬ,
ИЗ ТЕМНОТЫ НАЧИНАЛИ ВЫЛЕЗАТЬ
УРОДЛИВЫЕ ЧУДОВИЩА.**

**ОНИ ГНАЛИСЬ ЗА КЁУЛЬ, РАСКРЫВ СВОИ
ЯРКО-АЛЫЕ ПАСТИ, А ОНА БЕЖАЛА,
ПЫТАЯСЬ ОТ НИХ СПАСИТЬСЯ.**

**В ТОТ МОМЕНТ, КОГДА ЧУДОВИЩА УЖЕ ПОЧТИ ХВАТАЛИ КЁУЛЬ,
В ТЕМНОТЕ ВДРУГ СВЕРКАЛИ ДВЕ ПАРЫ
ЗОЛОТЫХ ГЛАЗ.**



**И ХОЗЯИН ЭТИХ ГЛАЗ НАЧИНАЛ ПЛЯСЬТЬ,
ОЗАРЯЯ ИХ ЗОЛОТЫМ СВЕТОМ.**



**ОТ ЕГО ЛЕГКИХ, КАК
ВЕТЕР, И ОСТРЫХ,
КАК ЛЕЗВИЕ НОЖА,
ДВИЖЕНИЙ**

**ЧУДОВИЩА ПУГА-
ЛИСЬ И НЕЗАМЕТ-
НО СБЕГАЛИ.**

**А КЁУЛЬ ЗНАЛА, КТО БЫЛ ХОЗЯИНОМ
ГЛАЗ. ЧЕЛОВЕК, ПО КОТОРОМУ ОНА
СКУЧАЛА ВСЕМ СЕРДЦЕМ.**

**Ж
А
М
К**

КЁУЛЬ БРОСАЛАСЬ К ТАНЦУЮЩЕМУ МУЖЧИНЕ.

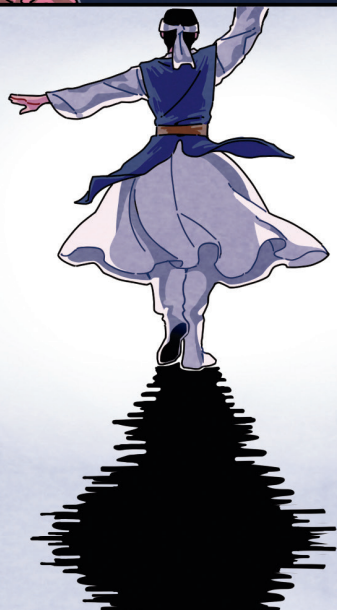


**ОНА БЕЖАЛА ТАК,
ЧТО ДЫХАНИЕ
ПРЕРЫВАЛОСЬ,
И КРИЧАЛА ТАК, ЧТО
БОЛЕЛО ГОРЛО.**

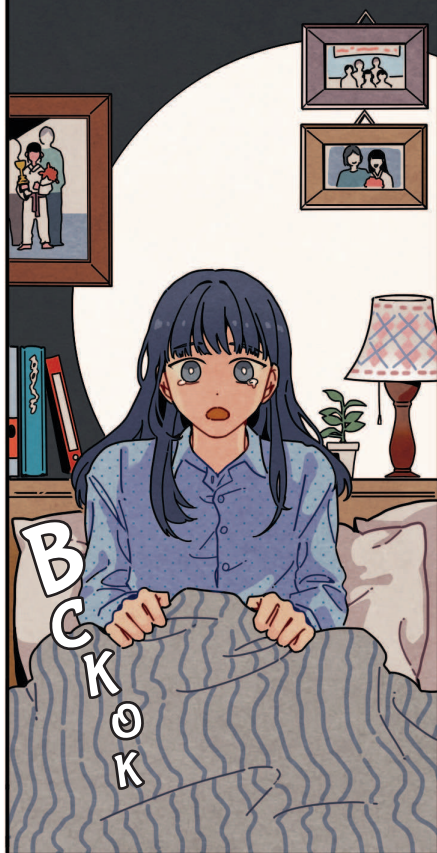


**ПАПА! ЭТО Я.
ТВОЯ ДОЧЬ, КЁУЛЬ!
ПРОШУ, ВЗГЛЯНИ
НА МЕНЯ!**

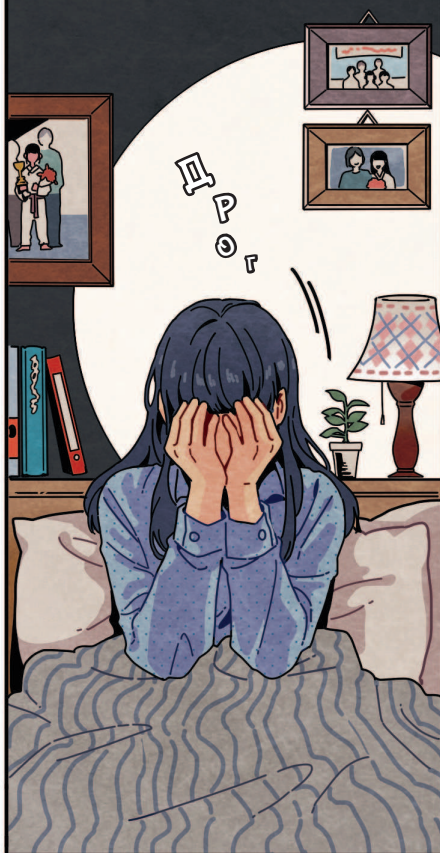
**НО ОТЕЦ БУДТО БЫ
НИЧЕГО НЕ СЛЫШАЛ,
И, НЕ ОГЛЯДЫВАЯСЬ
НА КЁУЛЬ, В ТАНЦЕ
УДАЛЯЛСЯ.**



КОГДА ОН ПОЛНОСТЬЮ
СКРЫВАЛСЯ ИЗ ПОЛЯ ЗРЕНИЯ,



КЁУЛЬ ПРОСЫПАЛАСЬ
ВСЯ В СЛЕЗАХ.



ЕЙ БЫЛО ТАК ГРУСТНО
И ТОСКЛИВО, ЧТО ОБ ЭТОМ
ОНЕ КЁУЛЬ НИКОМУ НЕ
МОГЛА РАССКАЗАТЬ.



1. Юрий и маска, отгоняющая злых духов

Дилинь, дилинь.

Резкий звук мобильного наполнил маленькую комнату. Кёуль, вздрогнув от него, села. Ее глаза совершенно опухли, а кулаки, которые она сжала неизвестно когда, ныли от боли. Из-за сонливости ей было трудно прийти в себя, но, крепко закусив губу, Кёуль сунула руку под кровать и выудила оттуда мобильник. Пришлось пару раз моргнуть тяжелыми глазами, прежде чем она наконец увидела на экране имя звонившего.

Дедушка.

Конечно, звонил именно он. Кёуль прочистила горло, пару раз кашлянув, и ответила на звонок.

— Алло?

— Алло, Кёуль. Это дед, — радостно позвал тот на другом конце провода.

— Да, дедушка.

— Кёуль, ты не занята? Если нет, не могла бы ты кое-что принести?

— Да, смогу через мгновение. А что нужно?

Кёуль встала с постели, поправляя волосы руками. Дорога от дома до университетской больницы, где сейчас был дедушка, занимала около десяти-пятнадцати минут пешком.

Он попросил ее принести сумку с одеждой лежащей в больнице бабушки. Кёуль как раз соскучилась по ней, поэтому с радостью поспешила собирать вещи.

Кёуль спускалась с горки, неся в руках бабушкины вещи. Она хотела поскорее увидаться, поэтому спешила, и к тому же дорога вниз была достаточно крутой, поэтому ее шаги сами собой становились все быстрее и быстрее. Но вскоре ей пришлось остановиться из-за кучи вещей для переезда, перегородивших улицу.

— Кафе «Лунный свет»?

Кёуль наклонила голову и оглядела здание, к которому кто-то прислонил лестницу. Переезжали на 2-ой и 3-ий этажи старого трехэтажного

торгового здания. На втором этаже уже висела стильная вывеска с надписью «Кафе “Лунный свет”», которую она никогда раньше не видела, а на третьем еще не висело ничего. Судя по книжным шкафам, похоже, там должна жить семья. Присмотревшись, она увидела, что вещи из машины для переезда распределяются по второму и третьему этажам.

— Да, это оставьте на втором этаже, — объяснял сотрудникам из центра переездов, куда нужно сложить вещи, мальчик одного возраста с Кёуль.

Высокий парень с золотыми волосами.

Примечательно, но его длинные до плеч светлые волосы наполовину были собраны в хвост, а из-за его голубых глаз и экзотических черт лица он казался иностранцем, но говорил по-корейски очень естественно и хорошо.

— А? Куда нужно положить эти вещи? Дядюшка расскажет все подробности, — ответил сотруднику центра переездов мальчик, почесав затылок рукой с красивым кожаным браслетом. Похоже, он знал не все о том, куда должны отправиться вещи.

Неужели Кёуль смотрела слишком пристально? Она вдруг случайно встретилась взглядом с повернувшим голову мальчиком. Он слабо

улыбнулся и помахал Кёуль, но та быстро отвернулась. Ей было стыдно, что ее заметили, поэтому она опустила взгляд и прошла мимо здания, специально размахивая руками так сильно, как только могла. Лицо Кёуль покраснело до самых ушей.

— Бабушка...

Кёуль, нахмурившись, смотрела на спящую бабушку. Сердце девочки сжалось, потому что даже по одному выражению лица она могла понять, как бабушке больно. Кёуль осторожно протянула руку и поправила растрепавшиеся бабушкины волосы. Хотя сейчас за окном было лето, на лбу у бабули выступил холодный пот.

— Она специально не спала, чтобы увидеть тебя, Кёуль, но все же уснула. Подожди немного. Сейчас разбудим ее.

Кёуль отрицательно мотнула головой и оставила дедушку.

— Все в порядке. Я рада уже просто увидеть лицо бабушки. Пусть и дальше спит.

Дедушка растерянно взглянул на Кёуль и вздохнул.

— И почему подобное случилось на улице, где мы всегда гуляли...

Лицо Кёуль немедленно потемнело.

Четыре дня назад, когда это произошло, бабушка, как и всегда, вышла на прогулку. Единственное отличие было лишь в том, что дедушка не смог пойти с ней из-за летней простуды. И именно в тот день бабушку укусила собака. Дед сильно винил себя за то, что не пошел с ней вместе.

— Собаку, которая укусила бабушку, поймали? — с трудом спросила Кёуль, немного колебавшись. Ей было очень любопытно, но бабушка и дедушка выглядели слишком шокированными, поэтому раньше она не осмеливалась спросить.

— Говорят, еще нет. Полицейские проверили камеры, но говорят, что собака, укусившая бабулю, на них не попала. Предполагают, что она могла быть бродячей, живущей в горах.

— Бродячая собака?

— Именно. Об этом же сейчас все говорят. Много проблем оттого, что люди бросают своих животных в горах.

В ответ на слова дедушки Кёуль склонила голову. Она и сама иногда ходила по тропе для прогулок в горах Хёнван, по которой тогда шла бабушка. Хорошо ухоженная и освещенная тропа была излюбленным местом для здешних жи-